

## Roger Dubuis羅杰杜彼與Italdesign設計公司 締結嶄新聯盟

當工程師的遠見與製錶師的非凡創意相遇，一系列震撼作品與事件便源源不絕地展開。日內瓦製錶廠Roger Dubuis羅杰杜彼將在今年三月舉行的2017日內瓦國際汽車展（Geneva International Motor Show）當中，隆重揭曉品牌與世界知名意大利設計公司Italdesign的最新合作成果，展現星光閃動的時計新作。

此一獨特的合作關係將隨着品牌經典Excalibur王者系列的8枚嶄新限量版超卓時計——**Excalibur Spider Single Tourbillon單陀飛輪腕錶**——的推出而公諸於世。該腕錶以碳纖維與陶瓷的巧妙結合而呈現，並承載著意大利的代表性色彩。獨樹一格、勇於標新立異的Roger Dubuis羅杰杜彼方才於SIHH 2017日內瓦國際高級鐘錶展中揭曉其與意大利Pirelli倍耐力輪胎製造商的聯袂創作，此一與Italdesign公司的嶄新設計聯盟便緊隨而至，再度呈現非凡作品。

具有絕然絢麗風采的經典Excalibur王者系列，已然深植於Roger Dubuis羅杰杜彼的品牌基因中，是品牌果敢探索精神的最佳體現，也象徵著品牌在製錶界保持超前領先地位的決心。**Excalibur Spider Italdesign Edition腕錶**也因循相同方向，竭力展現出品牌對於「結合顛覆性材質與先進複雜功能」的不懈追求，成為此創作理念的強力代表作。

**Excalibur Spider Italdesign Edition腕錶**以限量8枚、專賣店獨家銷售的形式問世，完美結合了Roger Dubuis羅杰杜彼「勇創非凡」（Dare to be Rare）的挑戰精神和意大利Italdesign設計公司的時尚流線、未來派特質以及其「創造新志向」（Designing New Ambition）的品牌基因。

### 複雜機械的精湛結合

Italdesign設計公司在1968年成立於意大利蒙卡列里（Moncalieri），至今一直不斷創造出高端前衛的原型展示車，並為一些世界頂級品牌提供服務。Italdesign公司不僅成為眾多經典意大利設計傳奇的幕後首腦，也是當今意大利設計界的卓越標杆。

猶如Roger Dubuis羅杰杜彼一般，Italdesign自詡為夢想的實現者，然而兩者的相似性並不僅止於此。

兩個品牌皆通過多種創新渠道定期向其追隨者展現全球首創之作品。除了對風格造型、機械工程與設計品質的堅定承諾，它們同時也都具有強勁的個性和高瞻遠矚的眼光，凝聚為Roger Dubuis羅杰杜彼的「勇創非凡」概念；此概念也代表著品牌果斷直進的製錶態度以及在荒野狹路上探險創新的決心。

兩品牌都極力推崇度身訂製和手工製造的理念，並且以豐富知識、全面技藝、先進研究和創新驅動力作為所有合作的基礎。此外，雙方也都長期堅信「獨特服務必然在人們心中留下深刻雋永的印記」，成為此一合作的成功要素。

### 意大利設計傲然登場

**Excalibur Spider Italdesign Edition腕錶**具有果敢精神、運動活力和易於辨識的外觀，承載著Roger Dubuis羅杰杜彼鏤空時計的標誌性特色，包括星狀造型設計、塞爾特十字架形陀飛輪框架以及高端加工精修（例如RD505SQ手動上鍊機芯的圓形粒狀夾板）。

Excalibur Spider創作概念的運用將Roger Dubuis羅杰杜彼的獨特鏤空技藝延伸到機芯之外，如錶圈和盤緣等外部元素，也使腕錶能夠展現獨具意義的色彩設計——鏤空指針的針頭搭配了紅色邊框，而鈦金屬錶冠則以紅色硫化橡膠塗層加以裝點。

此色彩概念也體現於意大利國旗紅白綠三色的應用上，它們不僅出現在錶盤上，也點綴於黑色橡膠錶帶的縫線上。

此款令人驚嘆的強勁時計承載著享有盛名的日內瓦印記——象徵著高級製錶超卓品質和精湛技藝的極致保證。其推出時間適逢Italdesign Hypercar超級汽車的問世。

此汽車以賽車風格和「輕量」概念作為設計引導，展現出空氣動力學技術的卓越研究成果。Italdesign Hypercar超級汽車的碳纖維車身搭配鋁金屬與碳纖維底座，整體散發出意大利設計的獨特雕塑美感，並僅限量生產5輛。其幸運的車主將能享有前所未見的定製化服務，為他們非凡「坐騎」的內外皆進行個性化處理。

「Italdesign公司與Roger Dubuis羅杰杜彼的合作完美實現了兩個標誌性品牌的基本信念：在設計與性能之間取得完美平衡。*Excalibur Spider Italdesign Edition*腕錶便是這個共同信念的精湛體現，我們期待彼此共享的設計成就與工程創作能夠在未來再度引領我們達到新的巔峰。」

Jean-Marc Pontroué先生，Roger Dubuis羅杰杜彼全球首席執行官

## Excalibur Spider Italdesign Edition腕錶



**錶殼：**直徑45毫米，鏤空，多層次碳纖維錶殼；陶瓷錶圈，搭配紅色液態陶瓷和黑色亮漆裝飾；DLC鈦金屬錶背；DLC鈦金屬錶冠和錶環，皆覆有紅色硫化橡膠塗層

**厚度：**13.75毫米

**錶盤：**鏤空黑色啞光鈦金屬上層盤緣，紅色轉印分鐘刻度、意大利國旗三顏色和Roger Dubuis（羅杰杜彼）字樣，覆有SLN超級夜光塗料的鈦金屬螺絲；白金鏤空指針，搭配覆有SLN超級夜光塗料的紅色針頭

**防水性能：**5巴（50米）

**錶帶：**黑色橡膠，搭配Rubber Tech黑色橡膠面料和紅白綠三色縫線

**錶扣：**鈦金屬可調節折疊式錶扣，搭配DLC鈦金屬扣蓋

**機芯：**RD505SQ手動上鏈機芯

**產量：**8枚－專賣店獨家出售

**認證：**日內瓦印記

**RD505SQ機芯：Skeleton Flying Tourbillon鏤空雙飛行陀飛輪**

**特色：**7點半位置設飛行陀飛輪（每分鐘旋轉一圈），手動上鏈機械機芯，經6方位精準調校

**功能：**時、分顯示

**裝飾：**鏤空機芯，覆有NAC塗層的圓形粒狀主夾板和橋板，塞爾特十字架形陀飛輪框架，依日內瓦印記標準全面精修

**零件：**179枚

**寶石：**19顆

**直徑：**16法分

**厚度：**4.28毫米

**振頻：**3赫茲（每小時振動21,600次）

**動力儲存：**60小時

## 關於Roger Dubuis羅杰杜彼

自1995年以來，Roger Dubuis羅杰杜彼即於現代高級製錶領域中佔有一席之地。品牌秉持勇於創新的精神，作品融合大膽亮眼的設計，展現品牌於高級製錶機械領域的精湛工藝和權威地位，在21世紀扮演舉足輕重的角色。大膽創新和華麗高雅是品牌獨樹一幟的特色，堅毅決心則是推動品牌往前邁進的動力。

品牌擁有遍佈全球的專門店和專屬銷售網路，您可以在世界各地找到由Roger Dubuis羅杰杜彼製造的Excalibur王者和Velvet名伶系列。這家位於日內瓦的瑞士製錶廠，秉持追求完美的精神，孜孜不倦地研發著最完美的製錶工藝和獨一無二的技術。

如欲下載不同語言的新聞稿和高解析度照片，請瀏覽此網站：

[Media.rogerdubuis.com](http://Media.rogerdubuis.com)

密碼：ITALDESIGN17

**傳媒查詢，請聯絡：**

Pauline SIZORN

Press Manager

Tel: +41(0)22 808 46 38

Email: [pauline.sizorn@rogerdubuis.com](mailto:pauline.sizorn@rogerdubuis.com)

**Photographic credits**

Manufacture Picture: Watchout © Roger Dubuis 2017, Creative Center © Roger Dubuis 2017

**Disclaimer**

The material provided in this press release is strictly reserved for use by accredited journalists for editorial newsworthy purposes only. It is subject to specific Terms and Conditions of Use which can be found on the Roger Dubuis website.